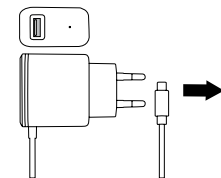


Wall charger with USB Type C cable, 2,1A

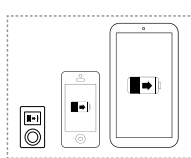
CNE-CHA042
Quick Guide v 1.3



Warranty

BG: За повече информация относно гаранционните условия, моля посетете: <http://canyon.bg/garancheriyana-garantsiyata/>

HU: A részletes garancia információk megtekintéséhez látogasson el a <http://hungary.canyon.eu/a-korlatlotozot-jottaljas/>



PL: Szczegółowe informacje na temat warunków gwarancji można znaleźć w: <http://canyon.eu/warranty-terms/>

RO: Pentru condițiile specifice de garanție, vizitați: <http://canyon.ro/garantie-produse/>

SK: Viac informácií o záručných podmienkach je uvedených na internetovej stránke <http://>

SL: Podrobne informacije o garancijskih pogojih najdete na strani: <http://canyon.eu/warranty-terms/>

RS: Za detaljnije informacije o uslovima garancije obratite se: <http://canyon.eu/warranty-terms/>

LV: Detaļizētā informācija par garantijas noteikumiem atrodamā: <http://canyon.eu/warranty-terms/>

LT: Detalesnė informacija apie garantijų sąlygas rasite linka: <http://canyon.eu/warranty-terms/>

EE: Detalise info garantitingimuste kohta leiate: <http://canyon.eu/warranty-terms/>



All other products names and trademarks are property of their respective owners
Name informáci na www.canyon.eu/certificates

www.canyon.eu

EN

User manual. Wall charger with USB Type C cable, 2,1A

Features:

- Smart Intelligent Chip
- Input Voltage: AC 100-240V
- Output Voltage& Current: DC 5V-2100mA
- City of USB ports: 1
- Operating temperature: 0 - 40°C
- Storage temperature: -20°C to 60°C
- Dimension: 81*47*27 mm (L*W*H)
- Weight: 0.065 g
- Compatible with Smartphone/Mobile Phone/Tablet/PSP/GPS/Camera/MP3/MP4/PDA etc.



SAFETY INSTRUCTIONS

Read carefully and follow all instructions before using this product.

1. Do not expose the mouse to excessive moisture, water or dust. Do not install in rooms with high humidity and dust level.
2. Do not expose the mouse to heat: do not place it close to heating appliances, and do not expose it to direct sun rays.
3. The product shall be connected to the power supply source of the operation manual only.
4. Never spray liquid detergents. Use only dry clothes for device cleaning.

indicated in the operation manual only.

WARNING

1. It is forbidden to dismantle the device. Attempt to repair this device is not recommended and leads to cancellation of the warranty.
 2. Choose a charger with a cable that is compatible with your device.
- If the actions from the above list do not contribute to problem solving, please contact the support team at Canyon: <http://canyon.eu/ask-your-question>

WARRANTY

The warranty period starts from the day of the product purchase from Canyon authorized Seller. The date of purchase is the date specified on your sales receipt or on the waybill. During the warranty period, repair, replacement or refund for the purchase shall be performed at the discretion of Canyon. In order to obtain warranty service, the goods must be returned to the Seller at the place of purchase together with proof of purchase (receipt or bill of lading), 2 years warranty from the date of purchase by the consumer. The service life is 2 years. Additional information about the use and warranty is available at <https://canyon.eu/warranty-terms/>

Date of manufacture: (see at the package). Made in China.

Manufacturer: Asbisc Enterprises PLC, 43, Kolonakiou Street, Diamond Court 4103 Ayios Athanasios <http://canyon.eu>

Package contents	Connection
Wall charger User Manual	This product is intended for device that use USB Type-C cables. Plug this adapter into the AC outlet (the standard AC outlet in Europe) and make sure that the power source has the correct voltage requirements. Then you can charge any devices that can be charged via USB Type-C cables.

BG

Ръководство. Зарядно за стена с USB Type C кабел, 2,1A

Характеристики:

- Интелигентен чип
- Входно напрежение: AC 100-240V
- Изх. напрежение и ток: DC 5V-2100mA
- Количество USB портове: 1
- Работна температура: 0 - 40°C
- Темп. на съхранение: -20°C to 60°C
- Размери: 81*47*27 mm (L*W*H)
- Тегло: 0.065 g
- Съвместимо със смартфон/мобилен телефон/Таблет/PSP/GPS/Камера/MP3/MP4/PDA и др.



ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- Прочетете внимателно и следвайте всички инструкции
1. Пазете зарядното от влага, вода или прах. Не го поставяйте в стаи с висока степен на влажност или замърсяване.
 2. Пазете го от топлина: не го поставяйте в близост до наг ревателни уреди или на пряка слънчева светлина
 3. Използвайте само зарядни, които са упоменати в ръководството за потребителя.
 4. Почистявайте само със сухи кърпи. Не разливайте течности върху продукта.

ръководството за потребителя.

ВНИМАНИЕ

1. Забранено е разглобяването на устройството. Вични опити за ремонт ще направят гаранцията невалидна.
 2. Изберете зарядно с кабел, съвместими с вашето устройство.
- Ако горните действия не помогнат, моля свържете се с екипа по поддръжка на Canyon: <http://canyon.eu/ask-your-question>

ГАРАНЦИЯ

Гаранцията започва да тече от деня на покупка на продукта от оторизиран търговец на CANYON. Датата на покупка е видима на касовата бележка или товарителница. По време на гаранцията може да се извърши ремонт, замяна или връщане на сумата по усмотрение на CANYON. За да получите гаранционно обслужване, продуктът трябва да се върне на Търговеца на място в обекта с касова бележка или товарителница. Гаранция: 2 години от датата на покупка от клиента. Сервизното обслужване е в рамките на 2г. <https://canyon.eu/warranty-terms/>

Дата на производство: (вижте на опаковката). Произведено в Китай.

Производител: Asbisc Enterprises PLC, 43, Kolonakiou Street, Diamond Court 4103 Ayios Athanasios <http://canyon.eu>

Продуктът е в съответствие с изискванията на Директива 2015/863/EC (or other) Всички декларации може да изтеглите от уеб сайт <http://canyon.bg/certifikati/> или <http://canyon.eu/certificates>, търсейки по модела на устройството.

Съдържание	Свързване
Зарядно за стена	Продуктът е предназначен за устройство, които ползват USB Type C кабели. Поставете адаптера в стандартен контакт (за Европа) и се уверете, че източникът е с коректни параметри на напрежението. Може да зареждате всички устройства, които разполагат с USB Type C кабел.
Ръководство	

CZ

Uživatelský manuál. Nástěnná nabíječka s USB Type-C kabelem, 2,1A

Vlastnosti:

- Smart Intelligent Chip
- Vstupní napětí: AC 100-240V
- Výstupní napětí a proud: DC 5V-2100mA
- Počet USB portů: 1
- Průvzdušná teplota: 0 - 40°C
- Skladovací teplota: - 20°C to 60°C
- Rozměry: 81*47*27 mm (D*Š*H)
- Váha: 0,065 g
- Kompatibilita se zařízením Smartphone/Mobilní telefon/Tablet/PSP/GPS/Kamera/MP3/ MP4/PDA atd.



BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKE

- Před použitím tohoto výrobku si pozorně přečtěte a dodržujte všechny pokyny.
- Chraňte přístroj před vysokou vlhkostí, průnikem vody a prachu. Nepoužívejte přístroj ve velmi vlhkém a prašném prostředí.
- Chraňte přístroj před zahříváním: Nepoužívejte jej v blízkosti topných zařízení a vyhnete se přímému slunečnímu záření.
- Výrobek musí být připojen pouze k odpovídajícímu zdroji napájení. Typ odpovídajícího zdroje napájení je uveden v návodu k obsluze.
- Nikdy na přístroj nestříkejte tekuté čistící prostředky. Přístroj čistěte pouze suchým hadříkem.



Varování

- Zařízení je zakázáno demontovat. Pokus o opravu tohoto zařízení se nedoporučuje a vede ke ztrátě záruky.
- Vyberte nabíječku s kabelem, který je kompatibilní s vaším zařízením. Pokud výše uvedené kroky nemohou vyřešit váš problém, obraťte se na službu podpory na adrese Canyon <http://canyon.eu/ask-your-question/>

Balení obsahuje	Připojení
Nástěnná nabíječka	Tento produkt je určen pro zařízení používající USB Type-C kabely. Zapojte tento adaptér do zásuvky střídavého proudu (standardní zásuvka střídavého proudu v Evropě) a ujistěte se, že zdroj energie má správné požadavky na napětí. Poté můžete nabíjet všechna zařízení, která lze nabíjet pomocí USB Type-C kabelů.
Návod k použití	

RU

Инструкция по эксплуатации.

Сетевое зарядное устройство с кабелем USB Type C, 2,1A

Технические характеристики:

- Технология "Smart IC"
- Входное напряжение: 100-240 В
- Выходное напряжение: 5В-2100мА
- Количество USB портов: 1
- Температура 0 - 40°C
- Температура хранения
- от: -20°C до 60°C
- Размеры: 81*47*27 мм
- Вес: 0,065 г
- Совместимость: Мобильный телефон/Смартфон/GPS/Камера/Планшет/MP3/MP4/PDA и т.д.



ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

Прочитайте и следуйте всем инструкциям перед использованием продукта.

- Оберегайте зарядное устройство от повышенной влажности, попадания воды и пыли. Не устанавливайте его в помещениях с повышенной влажностью и запыленностью.
- Оберегайте зарядное устройство от нагрева: не устанавливайте его рядом с нагревательными приборами и не подвергайте воздействию прямых солнечных лучей.
- Зарядное устройство должно быть подключено к источнику питания только того типа, который описан в инструкции по эксплуатации.
- Очищайте зарядное устройство только сухой тканью.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

- Запрещается снимать корпус устройства. Попытка отремонтировать данный прибор не рекомендуется и ведет к потере гарантии.
 - Выбирайте зарядное устройство с кабелем, соответствующим требованиям вашего мобильного устройства.
- Если действия из списка выше не помогают решить проблему, пожалуйста, обратитесь к службе поддержки на сайте Canyon: <https://canyon.ru/zadajte-svoj-vopros/>

Комплектация	Подключение
Зарядное устройство	Этот продукт предназначен для устройств, использующих зарядку USB. Подключите этот адаптер к розетке переменного тока (стандартная розетка переменного тока в Европе, убедитесь, что источник питания с правильными требованиями к установке и напряжению). Затем заряджайте любые устройства которые могут заряжаться через USB
Инструкция по эксплуатации	

UA

Короткий посібник користувача.

Мережевий адаптер з кабелем USB Type-C

Технічні характеристики:

- Технологія Smart IC
- Вхідна напруга: 100-240 В
- Вихідна напруга: 5В-21000 мА
- Кількість USB-портів: 1
- Діапазон робочих температур: 0 - 40°C
- Температура зберігання:
- від: -20°C до 60°C
- Розміри: 81*47*27 мм
- Вага: 0,065 г
- Сумісність із смартфонами/планшетами/PSP/GPS/камерами/MP3/MP4/PDA і т.п.



ІНСТРУКЦІ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

Перед початком експлуатації продукту уважно прочитайте та дотримуйтеся всіх інструкцій.

- Не піддавайте пристрій впливу вологи і не допускайте потрапляння води, оберегайте від вливу лілї. Також не розміщуйте в приміщенні із підвищеною вологістю, великим вмістом лілї.
- Не піддавайте впливу високих температур: не ставте поблизу опалювальних приладів і не піддавайте впливу прямих сонячних променів.
- Пристрій повинен бути підключений до дрержера живлення тільки того типу, який зазначений в інструкції по експлуатації.
- Ніколи не розпилюйте рідкі засоби для чищення. Очищуйте пристрій лише сухою тканиною

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Забороняється розбирати пристрій. Також не рекомендується проводити самостійний ремонт даного пристрою. В іншому випадку це призведе до втрати гарантії.
- Обирайте зарядний пристрій із кабелем, який відповідає вимогам вашого пристрою. Якщо дії із вищезазначеного списку не допомагають, зверніться в службу підтримки на веб-сайті Canyon: <https://canyon.ua/tech-support-ua>

Комплектація	Підключення
Мережевий адаптер	Призначений для зарядження пристроїв з роз'ємом USB Type-C. Підключіть адаптер до розетки змінного струму (стандартна розетка європейського типу) та переконайтеся, що джерело живлення відповідає вимогам встановлення та напруги. Потім заряджайте будь-які пристрої які заряджаються за допомогою USB Type-C роз'єму
Короткий посібник користувача	

ZÁRUKA

Zaruční doba začíná dnem nákupu produktu od CANYON autorizovaného prodejce. Datum nákupu je datum uvedený na prodejním dokladu nebo na dodacím listu. Záruční doba, oprava, výměna nebo náhrada za nákup se řídí dle pravidel společnosti CANYON. Pro reklamaci produktu je potřeba vřadit zboží s dokladem o nákupu (doklad o nákupu nebo dodací list). Záruka je 2 roky od data zakoupení. Další informace o použití a záruce naleznete na adrese <http://canyon.eu/warranty-terms/>

Datum výroby: (viz obal produktu). Vyrobeno v Číně.

Výrobce: Asbisc Enterprises PLC, 43, Kolonakiou Street, Diamond Court 4103 Ayios Athanasios <http://canyon.eu>

ГАРАНТИЙНІ ОБЯЗАННЯ

Гарантійний термін обчислюється з дня покупки товару у авторизованого Продавця CANYON. За дату покупки приймається дата, зазначена на вашому товарному чеку или же на транспортній накладній. В течение гарантійного періоду ремонт, замена либо возврат средства за покупку производится на усмотрение CANYON. Для предоставления гарантийного обслуживания товар должен быть возвращен Продавцу на место покупки вместе с доказательством покупки (чек или транспортная накладная). Гарантия 2 года с момента приобретения товара потребителем. Срок службы 2 года. Дополнительная информация об использовании и гарантии доступна на сайте <http://canyon.ru/usloviya-garantii/>

Дата производства: (см. на упаковке). Страна производитель: Китай.

Прозивості: Asbisc Enterprises PLC, Кіпр, Лімасол 4103, Даймонд Корт, ул. Колонакіу 43, Агіос Атанасіос. <http://canyon.eu>
Імпортер в Російській Федерації: ООО "АСБИС", 129515, г. Москва, ул. Академика Королёва, дом 13, стр. 1, тел. +7 495 775 06 41. <http://canyon.ru>

ГАРАНТІЙНІ ЗОВБ'ЯЗАННЯ

Гарантійний термін починається з дати покупки товару у авторизованого Продавця CANYON. За дату покупки приймається дата, зазначена на Вашому товарному чеку, або на транспортній накладній. Протягом гарантійного періоду ремонт, замена або повернення коштів за покупку проводиться на розсуд Продавця. Для надання гарантійного обслуговування товар повинен бути повернутий Продавцю на місце покупки разом із підтвердженням покупки (чек або накладна). Гарантія 2 роки з моменту придбання товару споживачем. Термін служби 2 роки. Додаткова інформація про використання та гарантію доступна на сайті: <https://canyon.ua/garantijn-umovy>

Дата виробництва (див. на упаковці). Країна виробник: Китай

Виробник: Asbisc Enterprises PLC, Кіпр, Лімасол 4103, Даймонд Корт, вул. Колонакіу 43, Агіос Атанасіос. <http://canyon.eu>

Імпортер в Україні: ТОВ ПІІ «АСБІС/УКРАїНА», 03061, м. Київ, вул. Газова, будинок 30, тел. +38 044 455 44 11 <https://canyon.ua>